ENDROIT - *LOCATION*: Aréna Julien-Beauregard | VILLE - *TOWN*: Marieville | DATE: 05 déc 15 | DIVISION: BANTAM | CLASSE - *CLASS*: AA | N° MATCH - GAME N°: 5134 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (VIS)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES
93	SAMUEL TREMBLAY	1/2

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: VICS YAMASKA-MISSISQUOI

POINTAGE - SCORE

BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
87	95	88	04:59	1
87	84	78	08:05	1
89	87	78	08:25	1
89	87		12:07	2

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA
30	OLIVIER COLLARD *	G
33	JUSTIN CHOINIÈRE	G
78	MATHEW SENÉCAL-PONTBRIAND	
79	SIMON TOUCHETTE	
80	MATHIEU BELANGER	
81	BENJAMIN LAFLAMME	
84	CHARLES-ETIENNE CARPENTIER	
85	FÉLIX DUGAL	
87	BENJAMIN CORBEIL	
88	ZACHARY BARABE	
89	JACOB SANTERRE	
90	ZACHARY AUGER-ARCHAMBAULT	
91	MARC-ANTOINE LEQUIN	
92	JEAN-MICHEL CAREY	
95	XAVIER CAUCHON	
82	ALEXANDRE VIENS	X

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: GAULOIS D'ANTOINE-GIROUARD

POINTAGE - SCORE

BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA
30	XAVIER VALOIS *	G
33	NICHOLAS GENDRON	G
81	JÉRÉMY DE BELLEFEUILLE	
86	JULIEN SCOTT	
87	GABRIEL BEAUREGARD	
88	JAKOB MORIER	
89	ENRICK MOQUIN	
90	ZACHARY RACICOT	
91	EMILE CORDEAU	
92	JONATHAN GAGNON	
93	BRADLEY BIRD	
94	GABRIEL TRÉPANIER	
95	FÉLIX GUERTIN	
96	ALEXANDRE CARON	
97	GABRIEL FREDETTE	
98	RAPHAEL MOREAU-PROULX	
99	JUSTIN MESSIER	

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (LOC)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES* (VIS)

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
90	A48	09:00	1
90	A48	09:00	1
89	A47	13:38	2
95	A55	08:25	3
79	A22	09:11	3

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

PUNITIONS - *PENALTIES* (LOC)

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
96	A25	14:24	1
88	A22	01:12	2
89	A48	08:33	2
89	A48	08:33	2
81	A44	13:09	2
89	A48	04:10	3
89	A48	04:10	3
81	A26	09:23	3
97	A48	10:34	3
99	A22	13:48	3

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (VIS)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (LOC)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

(LETTRES MOULÉES)		(*PRINTED LETTERS*)
MARTIN LANGEVIN	ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	DOMINIC LAPENSÉE
JEAN-PHILIPPE THIBAULT	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	PASCAL TREPANIER
ERIK BARABE	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
PASCAL COLLARD	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
VIS	45	0	0			0		0		0		30
		0	0									33
LOC						3		1		0		30
												33

	GARDIENS No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN
VIS	30		0		0		0			0	4	45
	33									0	0	
LOC												

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	OFFICIELS / *OFFICIALS* (*PRINTED LETTERS*)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*: 500	4	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	0	DÉBUT / *START*: 14:38:00	
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*		FIN / *END*	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE*		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* :	
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*		TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			MARQUEUR *SCOREKEEPER*	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE